



## The Role of Parliaments in promoting equal sharing of responsibilities between women and men

New York, 4 March 2009



## Promouvoir un partage égalitaire des responsabilités entre femmes et hommes : le rôle des parlements

New York, le 4 mars 2009

### LIST OF PARTICIPANTS / LISTE DES PARTICIPANTS



**Ms. Carolyn Hannan**

Director, United Nations Division for the Advancement of Women  
*Directrice, Division de la promotion de la femme de l'ONU*

**Ms. Pia Cayetano**

Member of the Senate of the Philippines  
President of the IPU Coordinating Committee of Women Parliamentarians  
*Membre du Sénat des Philippines*  
*Présidente du Comité de coordination des Femmes parlementaires de l'UIP*

## Special Guest / Invitée d'honneur

### Dr. Marilyn Waring

Professor of Public Policy, Institute of Public Policy, AUT University, New Zealand

## Panellists / Panélistes

(in alphabetical order / en ordre alphabétique)

### Ms Isabel Allende

Chair of the Committee on the Family, House of Deputies, Chile /  
Présidente de la Commission de la famille, Chambre des Députés, Chili

### Ms Winnie Byanyima

Director of the Gender Team, Bureau for Development Policy, UNDP  
Directrice de l'Unité Genre du PNUD, Bureau de développement des politiques, PNUD

### Ms Naomi Cassirer

Senior Technical Officer, Conditions of Work and Employment Programme, ILO /  
Haute responsable technique, Conditions de travail et d'emploi, OIT

### Ms. Patricia Davidson

Member of the House of Commons, Canada /  
Membre de la Chambre des Communes, Canada

### Ms. Nicole Demers

Member of the House of Commons, Canada /  
Membre de la Chambre des Communes, Canada

### Mr. Andrew Levack

Co-coordinator of the MenEngage Alliance /  
Coordinateur de la MenEngage Alliance

### Ms. Anita Neville

Member of the House of Commons, Canada /  
Membre de la Chambre des Communes, Canada

### Ms Rose Mukantabana

Speaker of the Chamber of Deputies, Rwanda /  
Présidente de la Chambre des Députés, Rwanda

## PARLIAMENTARY DELEGATIONS DELEGATIONS PARLEMENTAIRES

### ANGOLA

DA SILVA NETO, Irene Alexandra (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale  
DE BARCELOS, Raul José (Mr./M.)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale  
MARTINS PEDRO, Cristina (Ms./Mme)  
Parliamentary staff / Fonctionnaire parlementaire

### ARGENTINA - ARGENTINE

GALLEGOS, Silvia (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice  
DUTILIO, Juliana (Ms./Mme)  
Member of the Chamber of Deputies / Députée

### BAHRAIN - BAHRÉÏN

AL SALEH, Fawzeya (Dr./Mme)  
Member of the Shura Council / Membre du Conseil de la Choura

### BELGIUM - BELGIQUE

TILMANS, Dominique (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice  
TINDEMANS, Elke (Ms.)/(Mme)  
Senator / Sénatrice  
SADAT, Iuna (Ms./Mme)  
Secretary / Secrétaire

### BURKINA FASO

DRABO, Zénabou (Mr./M.)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale  
GUIGMA, Mariam Marie Gisèle (Ms.-Mme)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

### CAMEROON - CAMEROUN

YOUSSOUF ADOUM, Hadija Alim (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

### CANADA

DAVIDSON, Patricia (Ms./Mme)  
Member of the House of Commons / Membre de la Chambre des Communes  
NEVILLE, Anita (Ms./Mme)  
Member of the House of Commons / Membre de la Chambre des Communes  
JAFFER, Mobina (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice  
DEMERS, Nicole (Ms./Mme)  
Member of the House of Commons / Membre de la Chambre des Communes  
MORGAN, Clara (Ms./Mme)  
Adviser / Conseillère

**CHILE - CHILI**

CUBILLOS, Marcela (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

GOIC, Carolina (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

ALLENDE, Isabel (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

SAA, María Antonieta (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

SEPÚLVEDA, Alejandra (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

LEÓN, Roberto (Mr./M.)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

PEILLARD, Jacqueline (Ms./Mme)

Secretary of the Delegation / Secrétaire de la délégation

**COLOMBIA - COLOMBIE**

RESTREPO GALLEGOS, Griselda Janeth (Ms./Mme)

Senator / Sénatrice

RODRIGUEZ RODRIGUEZ, Carlina (Ms./Mme)

Senator / Sénatrice

**CONGO**

MUNARI, Claudine (Ms./Mme)

Member of the National Assembly, Second Secretary of the Bureau of the National Assembly / Députée,

*Deuxième secrétaire du Bureau de l'Assemblée nationale*

IGNOUMBA, Serge Victor (Mr./M.)

Member of the National Assembly / Député

BAKINDISSA-NSIKA, Joséphine (Ms./Mme)

Advisor to the Second Secretary on Inter-Parliamentary Relations and Relations with Women's Associations and NGOs / Conseillère aux relations interparlementaires et aux associations et ONG féminines de la Deuxième Secrétaire

**CZECH REPUBLIC - REPUBLIQUE TCHEQUE**

SEDIVA, Hana (Ms./Mme)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

REISIEGEL, Daniel (Mr./M.)

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

ANDRISOVA, Silvia (Ms./Mme)

Secretary to the delegation / Secrétaire de la délégation

**EGYPT - EGYPTE**

GREISS, Siyada (Ms./Mme)

Member of the People's Assembly / Membre de l'Assemblée du Peuple

**GABON**

MIDOUNGANI, Gaston (Mr./M.)

Member of the National Assembly / Député

NYINGONE ANDA, Marie Madeleine (Ms./Mme)

Member of the National Assembly, Vice-President of the R.P.G. parliamentary group / Députée, Vice-Présidente du groupe parlementaire R.P.G.

**GEORGIA - GEORGIE**

KERVALISHVILI, Rusudan (Ms./Mme)

Deputy Chairperson of the Parliament of Georgia / Vice-Présidente du Parlement de Géorgie

GOGORISHVILI, Khatuna (Ms./Mme)

Chairperson of the Procedural Issues and Rules Committee / Député, Présidente de la Commission des procédures et du règlement

KOPLATADZE, Victoria (Ms./Mme)

Chief Expert, International Relations Department, Secretary to the Georgian Group to the IPU / Experte, Département des relations internationales, Secrétaire du Groupe interparlementaire géorgien

SANEBLIDZE, Maka (Ms./Mme)

Adviser to the Chairperson of the Procedural Issues and Rules Committee / Conseillère de la Présidente de la Commission des procédures et du règlement

#### **GERMANY - ALLEMAGNE**

MOELLRING, Eva (Dr./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

EICHHOEN, Marid (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

LOPEZ, Helga (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

GRADISTANAC, Renate (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

LENKE, Ina (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

HOELL, Barbara (Dr./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

HASSELMANN, Britta (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

JANTSCH, Monika (Ms./Mme)

#### **GHANA**

AHI, Sampson (Mr./M.)

Member of Parliament, Chair of the Committee on Gender and Children / Député, Président de la Commission de la parité entre les sexes et de l'enfance

NAA TORSHIE ADDO, Irene (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

#### **GREECE - GRECE**

DRAGONA, Thalia (Ms./Mme)

Member of the Hellenic Parliament, Member of the Special Permanent Committee on Equality and Human Rights / Parlementaire, Membre de la Commission spéciale permanente sur l'égalité et les droits de l'homme

KEFALOGLIANNI, Olga (Ms./Mme)

Member of the Hellenic Parliament, Member of the Special Permanent Committee on Equality and Human Rights / Parlementaire, Membre de la Commission spéciale permanente sur l'égalité et les droits de l'homme

#### **INDIA - INDE**

CHOWDHURY, Renuka (Ms./Mme)

Member of the Lok Sabha, Minister of State, Ministry of Women and Child Development / Membre du Lok Sabha, Ministre d'État, Ministère du développement de la femme et de l'enfant

VYAS, Girija (Ms./Mme)

Chairperson of the National Women Commission / Présidente de la Commission nationale de la femme

PANDE, Y.M. (Mr./M.)

Private Secretary to the Minister of State / Secrétaire particulier de la Ministre d'État

#### **INDONESIA - INDONESIE**

**YUSROH, Yoyoh (Ms./Mme)**

Member of the House of Representatives / Membre de la Chambres des Représentants

#### **ITALY - ITALIE**

**GERMONTANI, Ida (Ms./Mme)**

Senator / Sénatrice

**FRANCO, Vittoria (Ms./Mme)**

Senator / Sénatrice

**DE BIASI, Emilia Grazia (Ms./Mme)**

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

**PELINO, Paola (Ms./Mme)**

Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

**POLESE, Elisabetta (Ms./Mme)**

Secretary to the Delegation / Secrétaire de la délégation

**PETRUCCI, Simona (Ms./Mme)**

Secretary to the Delegation / Secrétaire de la délégation

#### **KENYA**

**CHERONO LABOSO, Joyce (Dr./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

**ABDALLA, Shakila (Ms./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

**JEBII KILIMO, Linah (Dr./Mme)**

Member of the National Assembly, Assistant Minister, Ministry of Cooperative Development and Marketing /  
Membre de l'Assemblée nationale, Vice-ministre, Ministère du développement coopératif et du marketing

#### **LESOTHO**

**MOTANYANE, Sephiri (Mr./M.)**

Deputy Speaker of the National Assembly / Vice-Président de l'Assemblée nationale

**MONYAKANE, Matšeliso (Ms./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

**MAJORO, Libuseng (Ms./Mme)**

Assistant /Assistante

#### **LUXEMBOURG**

**LOSCHETTER, Viviane (Ms./Mme)**

Member of the Chamber of Deputies, Member of the Committee on Family, Equal Opportunities and Youth  
/ Députée, Membre de la Commission de la famille, de l'égalité des chaces et de la jeunesse

**ERR, Lydie (Ms./Mme)**

Membre of the Chamber of Deputies, Vice-President of the Legal Committee / Députée, Vice-Présidente de  
la Commission juridique

#### **MALI**

**SISSOKO DIARRA, Fanta Manthini (Ms./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

**TOURE TRAORE, Safiatou (Ms./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

**DICKO DICKO, Fatoumata (Ms./Mme)**

Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

#### **MEXICO - MEXIQUE**

**MENCHACA, Ludivina (Ms./Mme)**

Senator / Sénatrice

RODRIGUEZ RAMIREZ, Yolanda (Ms./Mme)  
Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés  
MEDINA RODRIGUEZ, Lizbeth Evelia (Ms./Mme)  
Member of the Chamber of Deputies / Membre de la Chambre des Députés

#### MOROCCO - MAROC

CHARKAOUI, Ahmen (Mr./M.)  
Member of the House of Counsellors / Membre de la Chambre des Conseillers  
BOUAYAD, Zoubida (Ms./Mme)  
Member of the House of Counsellors / Membre de la Chambre des Conseillers  
TOUMA, El Mostafa (Mr./M.)  
Member of the House of Counsellors / Membre de la Chambre des Conseillers  
BENNANI, Nahid (Mr./M.)  
Assistant / Assistant

#### NAMIBIA - NAMIBIE

MENSAH-WILLIAMS, Margaret (Ms./Mme)  
Vice-President of the National Council / Vice-Présidente du Conseil national  
KATOMA, Leevi S. (Mr./M.)  
Member of the National Council / Membre du Conseil national  
SIWOMBE, Frieda M. (Ms./Mme)  
Member of the National Council / Membre du Conseil national  
SHALI, Auguste (Ms./Mme)  
Co-Secretary of the National Group / Co-Secrétaire du Groupe national

#### NIGER

ZAKARI, Aminatou Habibou (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale  
CHETIMA, May Malam Gonimi (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly / Membre de l'Assemblée nationale

#### NIGERIA

AKWASHIKI, Patricia (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice  
UCHA, Julius (Mr./M.)  
Senator / Sénateur  
GARBA, Binta (Ms./Mme)  
Member of the House of Representatives, Chair of the Committee on Women's Affairs / Membre de la Chambre des Représentants, Présidente de la Commission des affaires féminines  
OBAGA, Sylvester (Mr./M.)  
Member of the House of Representatives / Membre de la Chambre des Représentants  
ASIM, Margaret (Ms./Mme)  
Secretary of the Delegation / Secrétaire de la délégation

#### NORWAY - NORVEGE

GRIMSTAD, May-Helen Molvaer (Ms./Mme)  
Member of the Storting, Leader of the Standing Committee on Family and Cultural Affairs / Parlementaire, Présidente de la Commission de la famille et des affaires culturelles

#### PAKISTAN

SOOMRO, Mohammedian (Mr./M.)  
Chairman of the Senate / Président du Sénat  
KHAN MANDOKHEL, Abdur Rahim (Mr./M.)  
Member of the Senate / Sénateur

LEGHARI, Sardar Muhammad Jamal Khan (Mr./M.)  
Senator / Sénateur

SIDDQUI, Semeen Yousaf (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice

BROHI, Mohammad Ali (Dr./M.)  
Senator / Sénateur

SHAH, Yasmeen Bibi (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice

ZUBERI, Rukhsana (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice

HAIDER, Syed Hasnain (Mr-/M.)  
Personal Assistant to the Chairman of the Senate / Assistant particulier du Président du Sénat

FARYAL, Shehwar (Mr./M)  
Assistant Private Secretary to the Chairman of the Senate / Secrétaire particulier adjoint du Président du Sénat

SHABBIR, Zarghoona (Ms./Mme)  
Research Officer, Senate / Chargée de recherches, Sénat

## PALESTINE

ASHRAWI, Hanan (Ms./Mme)  
Member of the Palestine Legislative Council / Membre du Conseil législatif palestinien

BARHAM, Abdelrahim (Mr./M.)  
Member of the Palestine Legislative Council / Membre du Conseil législatif palestinien

## PHILIPPINES

CAYETANO, Pia (Ms./Mme)  
Senator / Sénatrice

REGINALDO, Maria Elizabeth Cheryll (Ms./Mme)  
Chief Political Officer /

## PORUGAL

CARNEIRO, Maria do Rosario (Ms./Mme)  
Member of the Assembly of the Republic / Membre de l'Assemblée de la République

## REPUBLIC OF KOREA – REPUBLIQUE DE COREE

SHIN, Nakyun (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly, Chairperson of the Committee on Gender Equality / Députée, Présidente de la Commission de l'égalité entre les sexes

LEE, Joung Sun (Ms./Mme)  
Member of the National Assembly, Member of the Committee on Gender Equality / Députée, Membre de la Commission de l'égalité entre les sexes

## ROMANIA - ROUMANIE

POCORA, Cristina-Ancuta (Ms./Mme)  
Member of the Chamber of Deputies, Chairperson of the Committee on Equal Opportunities for Women and Men / Députée, Présidente de la Commission de l'égalité des chances entre femmes et hommes

CUCIAN, Maria Robertina (Ms./Mme)  
Secretary of the Romanian IPU Group - Chamber of Deputies / Secrétaire du Groupe interparlementaire roumain - Chambre des Députés

## RUSSIAN FEDERATION - FEDERATION DE RUSSIE

PETRENKO, Valentina (Ms./Mme)  
Member of the Council of Federation of the Federal Assembly / Membre du Conseil de Fédération de l'Assemblée de la Fédération

AGALTSOV, Valery (Ms./M.)

Division Head, International Departement, Council of Federation / Chef de Division, Département interanational, Conseil de Fédération

RAZVIN, Petr (Mr./M.)

Interpreter / Interprète

## RWANDA

MUKANTABANA, Rose (Ms./Mme)

Speaker of the Chamber of Deputies / Présidente de la Chambre des Députés

## SENEGAL

NDIONGUE, Bakhaw (Ms./Mme)

Member of the National Assembly / Députée

## SPAIN - ESPAGNE

PIGEM, Mercé (Ms./Mme)

Member of the Congress of Deputies / Membre du Congrès des Députés

CUNILLERA, Teresa (Ms./Mme)

Member of the Congress of Deputies / Membre du Congrès des Députés

FRAGA, Luis (Mr./M.)

Senator / Sénateur

JUAREZ, Ma. Rosa (Ms./Mme)

Administrative Secretary / Secrétaire administrative

BOYRA, Helena (Ms./Mme)

Advisor of the Spanish Group / Conseillère du Groupe espagnol

## SUDAN - SOUDAN

HASSAN SIEDAHAMED, Samia (Ms./Mme)

Member of the National Assembly, Chairperson of the Sudanese Women Parliamentarians' Caucus / Députée, Présidente du Groupe des femmes parlementaires soudanaises

RUBEN AGUM, Lois (Ms./Mme)

Member of the National Assembly / Députée

MUSTAFA, Attiat (Dr./Mme)

Member of the National Assembly / Députée

AJAK DENG, Cangjwok (Ms./Mme)

Member of the National Assembly / Députée

RENZI TOMBURA, Veronica L. (Ms./Mme)

Member of the National Assembly / Députée

## SWEDEN - SUEDE

RENE, Inger (Ms./Mme)

Member of the Swedish Parliament, Chair of the Swedish Inter-Parliamentary Group / Membre du Parlement suédois, Président du Groupe interparlementaire suédois

NILSSON, Ulf (Mr./M.)

Member of the Swedish Parliament / Membre du Parlement suédois

## UGANDA - OUGANDA

ALITWALA KADAGA, Rebecca (Ms./Mme)

Deputy Speaker of Parliament / Vice-Présidente du Parlement

BIRYOMUNSI, Chris (Dr./M.)

Member of Parliament / Parlementaire

NYAKAISIKI BYENKA, Beatrice (Ms./Mme)

Member of Parliament / Parlementaire

OTENGO, Amuge (Ms./Mme)  
Member of Parliament / Parlementaire

SUSAN, Katono (Ms./Mme)  
Senior Legal Officer / Conseillère juridique

BAHADUR ISMAIL, Ranny (Mrs./Mme)  
Senior Information Officer / Chargée de l'information

#### **UNITED KINGDOM - ROYAUME-UNI**

MALTAGGART, Fiona (Ms./Mme)  
Member of the House of Commons / Membre de la Chambre des Communes

UDDIN, Pola Manzila (Baroness/Baronne)  
Member of the House of Lords / Membre de la Chambre des Lords

#### **UKRAINE**

BILOZIR, Oksana (Ms./Mme)  
Member of Parliament, President of the Sub-Committee on Foreign Affairs / Parlementaire, Présidente de la Sous-commission des affaires étrangères

BONDARENKO, Olena (Ms./Mme)  
Member of Parliament, member of the Committee on Human Rights and Ethnic Minorities / Parlementaire,  
Membre de la Commission des droits de l'homme et des minorités ethniques

#### **ZAMBIA**

SIKOTA, Sakwiba (Mr./M.)  
Member of Parliament, President of the Committee on Legal Affairs, Governance, Human Rights and Gender Matters / Parlementaire, Président de la Commission des affaires juridiques, de la gouvernance, des droits de l'homme et des affaires de genre

## **ASSOCIATE MEMBERS / MEMBRES ASSOCIÉS**

### **PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE COUNCIL OF EUROPE - ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE**

ERR, Lydie (Ms./Mme)  
Chair of the Sub-committee on Equal Participation of Women and Men in Decision-Making, Committee on Equal Opportunities between Women and Men / Présidente de la Sous-commission sur la participation paritaire des femmes et des hommes à la prise de décision, Commission sur l'égalité des chances pour les femmes et les hommes

KLEINSORGE, Tanya (Ms./Mme)  
Head of the Secretariat of the Committee on Equal Opportunities for Women and Men / Cheffe du Secrétariat de la Commission sur l'égalité des chances pour les femmes et les hommes

## **SECRETARIAT**

JABRE, Karen (Ms./Mlle)  
Manager, Gender Partnership Programme / Responsable, Programme du partenariat entre hommes et femmes

BALLINGTON, Julie (Ms./Mlle)  
Programme Officer, Gender Partnership Programme / Chargée de programme, Programme du partenariat entre hommes et femmes

GARDE, Marina (Ms./Mme)  
Junior Liaison Officer, Office of the Permanent Observer to the United Nations / Chargée de liaison adjointe, Bureau de l'Observateur permanent auprès des Nations Unies

MOTTER, Alessandro (Mr./M.)  
Liaison Officer, Office of the Permanent Observer to the United Nations / Chargé de liaison, Bureau de l'Observateur permanent auprès des Nations Unies

SISTEK, Valeria (Ms./Mme)

Administrative Assistant, Gender Partnership Programme / Assistante administrative, Programme du partenariat  
entre hommes et femmes